



تاریخ آزمون : ۹۶/۷/۲۶  
مدت آزمون : ۲۰ دقیقه  
شماره لیست :

باسمه تعالی  
آموزش و پرورش منطقه یک تهران  
دبیرستان پسرانه غیر دولتی همت ( دوره اول)

آزمون شماره : ۳  
نام و نام خانوادگی :  
کلاس نهم / ۳

نتیجه :  
خیلی خوب  خوب  قابل قبول  نیاز به تلاش

مهم السؤال ليف الجواب

\*\*\*\*\*

## عربی

۱. کلمات زیر را از فارسی به عربی یا بالعکس ترجمه کنید. ( ۱ نمره )

« فِجَاءٌ » « تالی » « بدبختی » « بیمارستان » «

۲. جملات زیر را به فارسی روان ترجمه کنید. ( ۴ نمره )

۱. « بَدَأَ بِالْبُكَاءِ وَ ذَهَبَ إِلَى عُرْفَتَيْهِ. »  
۲. « أَعْرِقَهُ هُوَ وَوَلَدَ ذَكِيٍّ وَ هَادِيٍّ. »  
۳. « شَاهِدْنَا عَلَى الرَّصِيفِ، نَادِيَتَهُ. »  
۴. « رَسَمَ إِشَارَاتِ الْمُرُورِ فِي صَحِيفَةِ جِدَارِيَّةٍ. »

۳. فقط کلمات مشخص شده را ترجمه کنید. ( ۵/۰ نمره )

۱. « اِقْتَرَبَتْ مِنْهُ سَيَّارَةٌ. »  
۲. « همه باید از گذرگاه پیاده عبور کنیم. »

۴. موارد خواسته شده را بنویسید. ( ۱/۵ نمره )

۱. مترادف (رَأَى) ⇨  
۲. جمع (صَحِيفَةٌ) ⇨  
۳. ترجمه (خَالِدِم) ⇨  
۴. ترجمه (مَكْتُوب) ⇨  
۵. حروف زاید (مَعْلُومَات) ⇨  
۶. وزن (اِخْبَارِج) ⇨

۵. وزن کلمات زیر را بنویسید. ( ۷۵/۰ نمره )

۱. تعامل ⇨  
۲. یَسْتَخِدِم ⇨  
۳. مُسَافِرَةٌ ⇨

۶. حروف اصلی کلمات زیر را بنویسید. ( ۷۵/۰ نمره )

۱. مُحَاكَمَةٌ ⇨  
۲. اِجْلَاس ⇨  
۳. مَذْكُور ⇨

۷. گزینه مناسب را انتخاب کنید. ( ۱/۵ نمره )

۱. وزن (رَأَيْتِصَاب) ⇨ الف) اِفْعَال  
۲. مضارع (تَعَلَّمَ) ⇨ الف) يَعْطَلِم  
۳. جَائِبٌ مِنَ الشَّارِعِ ⇨ الف) سَمِر  
ج) اِفْتِعال  
ج) يَعْطَلِم  
ج) مَائِدَةٌ  
ب) اِنْفِعال  
ب) يَتَعَلَّم  
ب) رَصِيف